

## 確認書 CONFIRMATION

質問に答えて、他の申請書類と一緒に弘前大学へ郵送してください。

Please fill in and send to Hirosaki University with other documents.

弘前大学国際連携本部長 殿

To the Director of Department of International Education & Collaboration, Hirosaki University

1. あなたはJASSO奨学金に応募しますか？  はい  いいえ  
Would you like to apply for the JASSO scholarship?  YES  NO

2. 下記のどちらのプログラムへの参加を希望しますか？  
Which program listed below would you like to participate in?

専門スタディー型留学プログラム  日本理解型留学プログラム  
Specialized Study Course Understanding Japan Course

ジャパニーズエリアスタディー  
Japanese Area Studies

3. 国際交流会館への入居を希望しますか？  はい  いいえ  
Do you wish to live in the International House?  YES  NO

※ JASSO奨学金に採用された場合、キャンパス近くのアパートに入居となります。JASSO奨学金を希望しない学生は、国際交流会館への入居の優先順位は高くなりますが、希望が多数の場合、空き状況によって入居できないこともあります。アパート探しは国際連携本部がお手伝いします。アパートの家賃は20,000～35,000円です。

If you are awarded the JASSO Scholarship, you will live in an apartment nearby University Campus. Students who do not apply for the JASSO scholarship have first priority to enter our International House, monthly rent is 5,900yen. However, as there are many students who wish to enter this facility, some students cannot live in the International House and must find an apartment close to campus. We will help you to find apartments. Apartment rents are

※ JASSO奨学金に採用されない場合も、申請書と一緒に提出した学習計画に沿った学習をします。  
Even if you are not awarded the JASSO Scholarship, you will be required to follow the study plan you submitted with application.

4. 留学生用保険への加入に同意しますか？  はい  いいえ  
Do you agree to get insurance for international students?  YES  NO  
(保険料: 2,510円/年 or 1,960円/半年)  
(Premium: 2,510yen for 2semesters or 1,960yen for 1semester)

所属大学:  
Home Institution: \_\_\_\_\_

氏名:  
Name: \_\_\_\_\_

日付:  
Date: \_\_\_\_\_ 年 \_\_\_\_\_ 月 \_\_\_\_\_ 日  
YY MM DD

署名:  
Signature: \_\_\_\_\_